



**Vorab/Kleinigkeiten Kalt und Warm**  
**Gustari calde si reci**

- **Leichte Platte**<sub>(a,i,d)</sub> für 2 Pers. 19,90

Mit Bohnenmousse, Auberginenmousse mit Cherry-Tomaten, Fischrogen, Burdud-Käse, Emmentaler, Zacusca, Oliven, Gurken und Brot

\*(**Platou "Light"** - Fasole batuta, salata de vinete cu rosii, icre, perla de branza, cascaval, zacusca, masline, castraveti, paine

- **Polenta mit Sauerrahm und Schafskäse**<sub>(d,o)</sub> 9,90

\*(**Mamaliguta cu branza si smantana**)

- **Grieben mit Rotezwiebel und Brot** 8,90

- \*(**Jumeri** cu Ceapa rosie si paine)



- **Frittierte Sardellen mit Polenta und Knoblauchsoße** 9,90  
\*(Hamsi cu mamaliga si mujdei de usturoi)
  
- **Canapés mit Zacusca, Bohnenmousse, Auberginenmousse**<sub>(a,o)</sub> 8,90  
\*(Tartine cu zacusca, fasole batuta si salata de vinete)
  
- **Auberginenmousse mit Ciabatta-Brot**<sub>(a)</sub> 8,90  
\*(Salata de vinete cu paine taraneasca)
  
- **Bohnenmousse mit Ciabatta-Brot**<sub>(a)</sub> 8,90  
\*(Fasole batuta cu paine taraneasca)



**Suppen**<sup>(a,d,e)</sup>  
**Ciorbe**

**Alle Suppen mit Brot, Sauerrahm und Peperoni! 8,90**  
**\*(La toate ciorbele servim paine, smantana si ardei iute)**

**- Kuttelsuppe**  
**\*(Ciorba de burta)**

**- Gemüsesuppe**  
**\*(Ciorba taraneasca de legume)**

**- Hähnchensuppe a la Grec**  
**\*(Ciorba a la Grec)**

**- Schällripchen-Suppe mit Kartoffeln** 9,90  
**\*(Ciorba de coaste proaspete cu cartofi)**

**- Fleischbällchen-Suppe** 9,90  
**\*(Ciorba de perisoare)**



## Salate

- **Griechische Salate mit Schafskäse und Oliven**<sup>(d)</sup> 13,90  
\*(Salata greceasca cu telemea si masline)

- **„Fitness“ Salat mit gegrillter Putenbrust**<sup>(e,m)</sup> 13,90  
Weißkohl, Rotkohl, Karotten, Sellerie, Apfel und Senfsoße  
\*(Salata Fitness cu piept de curcan, varza alba, morcov, măr, telina, varza rosie si sos de mustar)

- **Cesar-Salat mit Salat, Putenbrust, Croutons und Cesar -Dressing** 13,90

\*(Salata Cesar cu Salata verde, Piept de curcan, Crutoane)



**Beilagensalate<sup>(o)</sup>**  
**Salate mici**

**- Kleiner gemischter Salat der Saison** 6,50  
**\*(Salata asortata de sezon)**

**- Säuerlich eingelegtes Gemüse** 6,90  
**Sauerkraut, Paprikatomen, Sauergurken, Grünentomate**  
**\*(Salata de muraturi-varza, gogosari, castraveti, gogonele)**

**- Rotspitzpaprika in Essig eingelegt** 6,90  
**\*(Salata de ardei copti)**



**- Weißkohlsalat**  
**\*(Salata de varza alba)**

6,90

**- Sauerkrautsalat**  
**\*(Salata de varza acra)**

6,90

**- Gurkensalat mit Dill**  
**\*(Salata de castraveti proaspeti cu marar)**

6,50



## **Grill Spezialitäten** **Specialitati pe gratar**

### **- „Walachischer Kessel“ Grillplatte**<sub>(d,m)</sub>

2 Pers. 49,90

4 Pers. 97,90

hausgebeiztes Lammfleisch, Nackensteak,  
hausgemachen Würstchen, Hühnchen, Mici,  
Schafskäse, Bauerkartoffeln, Polenta, säuerlich  
eingelegtes Gemüse

**\*(Platoul casei “La Ceanelul Muntenesc”** - pastrama de  
berbecut, ceafa de porc, cârnati de casa, pulpe dezosate,  
mititei, telemea, cartofi taranesti, mamaliguta, muraturi)

### **- Cevapcici 4 Stk.**<sub>(m)</sub>

14,90

mit frischen Pommes und Senf (2,90/Stk. ohne Beilage)

**\*(Mititei 4 buc.** cu cartofi prajiti proaspeti si mustar  
(2,90 Euro un mic la buc. fara garnitura)

### **- Hähnchenleber-Pfanne mit Kartoffelpüree**

15,90

**\*(Ficatei** de pui cu pipote la tigaie cu piure de cartofi)



- Hausgebeiztes Lammkeule gegrillt** 22,90  
mit Polenta und hausgemachter Knoblauchsoße  
**\*(Pastrama de miel cu mamaliguta si mujdei de usturoi)**
- Nackensteak mit Beilagen nach Wahl** 15,90  
**\*(Ceafa de porc cu garnitura la alegere)**
- Schälrippchen mit Beilagen nach Wahl** 16,90  
**\*(Coaste de porc cu garnitura la alegere)**
- Hähnchen-Oberkeule** 15,90  
ohne Haut und ohne Knochen mit Beilagen nach Wahl  
**\*(Pulpe dezosate cu garnitura la alegere)**



**Aus dem Kesselchen**  
**Din ceaunel**

- **Walachische Kessel-Gericht**<sup>(d)</sup> 15,90  
von Schweinebug, Schweinekotelett, hausgemachte  
Würstchen, Kaiserspeck, Schafskäse, mit Polenta  
\*(Ceaunel muntenesc – Pomana Porcului - pulpa de porc,  
cotlet de porc, kaiser, carnat de casa , telemea si mamaliguta)
- **Pfannengericht nach "Siebenbürger Art"**<sup>(b,d)</sup> 16,90  
Schwein, Pute, hausgemachten Würstchen, Kaiserspeck in  
Tomatensößchen dazu Polenta, Spiegelei und Schafskäse  
\*(Tochitura ardelenasca - carne de porc, piept de curcan,  
cârnatî de casă, kaiser, mamaliguta, ou ochi, telemea )
- Weißkohl-Saute** mit geräucherter Haxe und Polenta 16,90  
\*(Ciolan cu varza calita si mamaliguta



- **Bohneneintopf in Leib-Brot mit geräucherter Haxe**<sup>(a,b)</sup> 16,90  
\*(Fasole cu ciolan in paine)

- **Bohneneintopf** mit hausgemachtem Würstchen und Brot 15,90  
\*(Fasole cu cârnati de casa si paine)

- **Transsilvanischer Krautwickel**<sup>(d)</sup> 16.90  
mit Polenta, Sauerrahm und Peperoni  
\*(Sarmalute cu mamaliguta, smântâna si ardei iute)

- **Hähnchennudel nach „Walachischer Art“** mit Polenta“ 16,90  
\*(Saramura de pui cu mamaliguta)



- Pfannengericht nach "Moldawischer Art"** (a,d) 15,90  
Hähnchenfleisch, Champignons, Knoblauch im feinen  
Sahnesößchen-Dill dazu eine Beilage nach Wahl  
**\*(Pui moldovenesc - carne de pui, ciuperci, usturoi, sos de  
smantana, marar si garnitura**
- Kessel-Hendl** 14,90  
mit frischen Pommes und hausgemachte Knoblauchsoße  
**\*(Jumatate de pui cu cartofi prajiti si mujdei de usturoi)**
- Hähnchenflügel** 15,90  
mit Dampfkartoffeln, Knoblauch und Dill  
**\*(Aripioare cu cartofi boieresti, usturoi si marar)**
- Hähnchen-Pfannengericht** 15,90  
mit Paprika, Zwiebel, Champignons dazu Spätzle,  
Kartoffelpüree oder Polenta  
**\*(Tocanita de pui cu ceapa, ardei gras si ciuperci  
cu piure de cartofi, mamaliguta sau Spätzle)**



**Paniertes und deutsche Gerichte**  
**Paneuri si specialitati nemtesti**

- **Schweineschnitzel mit frischen Pommes**<sub>(a,b,d)</sub> 15,90  
\*(Snitel cu cartofi prajiti proaspeti si sos de ciuperi)
  
- **Putenschnitzel mit frischen Pommes**<sub>(a,b,d)</sub> 17,90  
\*(Schnitzel de curcan cu cartofi prajiti)
  
- **Cordon Bleu mit Beilage und Soße nach Wahl**<sub>(a,b,d)</sub> 16,90  
\*(Cordon Bleu cu garnitura si sos la alegere)
  
- **Hausgemachte Käsespätzle** 14,90  
mit Röstzwiebel<sub>(a,b,d)</sub>  
\*(Paste de casa in sos de smantana cu cascaval si ceapa prajita)
  
- **Panierte Hartkäse mit frische Pommes** 14,90  
\*(Cascaval pane cu cartofi prajiti proaspeti)



**Fischgerichte<sup>(i)</sup>**  
**Preparate din peste**

- Lachsfile** 21,90  
mit Broccoli, Karotten und Petersilienkartoffeln  
**\*(File de Somon cu Broccoli, Morcovi si Cartofi natur)**
  
- Gegrillte Forelle** mit Polenta und hausgemachte 21,90  
Knoblauchsoße  
**\*(Pastrav la gratar cu mujdei de usturoi si mamaliguta)**
  
- Seehecht in Grismais-Panade** mit Polenta und 16,90  
Knoblauchsoße  
**\*(Merluciu cu mamaliga si mujdei)**



## Unsere Spezialitäten Specialitatile noastre

- **Hermannstädter Puten-Roulade** (a,d) 21,90

gefüllt mit Serano-Schinken, Rotspitzpaprika und Schafskäse dazu Rosmarinkartoffeln und Champignonsoße  
\*(Rulada Sibiana de curcan umpluta cu sunca Serano, ardei-capia si crema de branza cu cartofi rosmarin si sos de ciuperci)

- **Lammkoteletts** (a,e,d) 26,90

mit Kartoffelbrei, Karotten, Rosenkohl, Tartufata und Demiglace-Soße  
\*(Cotlete de berbecut cu piure de cartofi-Tartufata, morcovi, si sos Demiglace)

- **Ganze geräucherte Haxe** karamelisiert mit Meeretich und Gewürzte mit Beilage nach Wahl 21,90

\*(Ciolan intreg caramelizat cu hrean si condimente cu garnitura la alegere)



## **Beilage Garnituri**

- |  |      |
|--|------|
| <b>- Frisches Pommes</b><br>*(Cartofi prajiti proaspeti)   | 6,90 |
| <b>- Bauerkartoffeln</b><br>Bratkartoffeln mit Speck und Zwiebel<br>*(Cartofi tărănesti cu bacon si ceapa) | 6,90 |
| <b>- Rosmarinkartoffeln</b><br>*(Cartofi-rosmarin)   | 6,90 |
| <b>- Gegrillte Gemüse mit Balsamico</b><br>*(Legume la grătar cu reductie de Balsamic)                     | 6,90 |
| <b>- Gemüsereis</b><br>*(Orez cu legume)   | 6,90 |
| <b>- Kartoffelpüree</b><br>*(Piure de cartofi)   | 6,90 |
| <b>- Polenta</b><br>*(Mamaliguta)  | 5,90 |



## Soße und Dips Sosuri si dipuri

- |   |      |
|---|------|
| - <b>Demiglace-Soße</b> <sub>(a,e)</sub><br>*(Sos Demiglace)                    | 2,90 |
| - <b>Champignonsoße</b> <sub>(d)</sub><br>*(Sos cu ciuperci)                    | 2,90 |
| - <b>Senfsoße</b> <sub>(b,m)</sub><br>*(Sos de mustar)                          | 2,90 |
| - <b>Hausgemachter Knoblauchsoße</b><br>*(Mujdei de usturoi)                    | 2,90 |
| - <b>Mayo, Ketchup, Senf</b> <sub>(b,d,m)</sub><br>*(Maioneza, Ketchup, Mustar) | 1,90 |



**Für unsere zukünftigen Helden!**  
**Pentru viitorii nostri eroi!**

**- Kinderschnitzel mit frischen Pommes**<sub>(a,b,d)</sub> 8,90  
**\*(Snitel cu cartofi prajiti proaspeti)**

**- Fischstäbchen mit frische Pommes**<sub>(a,b,d)</sub> 8,90  
**\*(Fileaturi pane din peste cu cartofi prajiti proaspeti,)**

**- Chicken Nuggets mit frische Pommes**<sub>(a,b,d)</sub> 8,90  
**\*(Filet de pui pane cu cartofi prajiti proaspeti)**



## Für danach/Süßes Dessert

- **Pfannkuchen**<sup>(a,b,d,k)</sup> 8,90  
mit Marmelade, Nutella oder Frischkäse-Honig-Walnüsse  
\*(Clatite cu dulceata, Nutella sau branza dulce, miere si nuca)

- **Topfenknödeln 1 Stück**<sup>(a,b,d)</sup> 7,90  
mit Sauerrahm und Heidelbeermarmelade<sup>(g)</sup>  
\*(Papanasi 1 buc. cu smantana si dulceata de afine)

- **Eisvariationen**<sup>(d)</sup> 5,90  
\*(Inghetata asortata)

- **Lava-Cacke mit Vanilleeis** 7,90  
\*(Lava-Cacke cu inghetata de vanillie)



Ihre Walachischer Kessel-Team freut sich auf Ihren Besuch und wünscht Ihnen ein guter Appetit!

Wir treffen die Auswahl unserer Lieferanten sehr sorgfältig. Soweit möglich stamm unser Gemüse/Fleisch aus der Region Allergene **a** bis **r**! Sind Sie Allergiker? Dann sprechen sie uns an!

Reservierungen unter Tel. Nr. 0721- 40246438 oder auf [www.walachischer-kessel.de](http://www.walachischer-kessel.de)

**Kostenlose Parkplätze befinden sich in der Tiefgarage!!!**



## Getränke

### Alkoholfreie Getränke:

|   |              |      |
|---|--------------|------|
| Teinacher Mineralwasser, stilles Wasser | Flasche 0,75 | 4,10 |
|   | Flasche 0,25 | 2,50 |

### Nektar:

- Orangen, Apfel, Rhabarber, Kirsch,  
Johannisbeeren,  
Grapefruit, Banane

Glas 0,5 4,50

Glas 0,3 3,10

- Hausgemachte Zitronenlimonade

Glas 0,3 7,90

- Saftschorle

Glas 0,5 4,10

Glas 0,30 2,90



- Cola<sup>(1,5)</sup>, Cola-Zero<sup>(1,5,7)</sup>  
Fanta<sup>(1,3)</sup> Spezzi<sup>(1,3,5)</sup>

|              |      |
|--------------|------|
| Flasche 0,33 | 3,90 |
| Glass 0,5    | 3,90 |
| Glass 0,3    | 2,90 |

- Bitter Lemon <sup>(3,6)</sup>, Tonic<sup>(6)</sup>

|          |      |
|----------|------|
| Glas 0,3 | 3,50 |
|----------|------|

- RedBull <sup>(1,5,9)</sup> 0,33

|      |
|------|
| 4,90 |
|------|

- Green Appel-Cocktail ohne Alkohol

|      |
|------|
| 8,90 |
|------|



### Fassbiere:

|                      |      |
|----------------------|------|
| - Hatz Naturtrüb 0,5 | 4,50 |
| 0,3                  | 3,90 |
| <br>                 |      |
| - Hatz Pils 0,5      | 4,50 |
| 0,3                  | 3,90 |
| <br>                 |      |
| - Hefe Weizen 0,5    | 4,90 |
| <br>                 |      |
| - Radler 0,5         | 4,50 |
| 0,3                  | 3,50 |

### Flaschenbiere:

|                                       |      |
|---------------------------------------|------|
| - Hatz Weizen Kristallklar 0,5        | 4,90 |
| - Hatz Weizen Dunkel 0,5              | 4,90 |
| - Erdinger Weizen alkoholfrei 0,5     | 4,90 |
| - Bleifrei naturtrüb alkoholfrei 0,33 | 3,90 |
| - Hatz Naturradler alkoholfrei 0,33   | 3,90 |



## Rotweine:

- Cabernet Sauvignon (i) aus Recas Trocken Glas 0,2 7,90  
Flasche 0,75 21,50

- Feteasca Neagra (i) aus Recas Trocken Glas 0,2 7,90  
Flasche 21,50

- Karaffe-Rotwein Halbtrocken (i) Glas 0,2 7,50  
Karaffe 1L 23,90



## Weißweine<sup>(1)</sup>:

|  |              |       |
|--|--------------|-------|
| - Grasa de Cotnari – Lieblich            | Glas 0,2     | 7,90  |
|  | Flasche 0,75 | 21,50 |
| - Tamaioasa Romaneasca – Süß             | Glas 0,2     | 7,90  |
|  | Flasche 0,75 | 21,50 |
| - Feteasca Regala de Jidvei -Halbtrocken | Glas 0       | 7,90  |
|  | Flasche 0,75 | 21,50 |
| - Eisentaler Betschgräbler Riesling      | Glas 0,2     | 7,90  |
|  | Flasche 1L   | 23,90 |
| - Grauburgunder trocken                  | Glas 0,2     | 7,90  |
|  | Flasche 1L   | 23,90 |



|                                 |             |       |
|---------------------------------|-------------|-------|
| - Rose trocken                  | Glas 0,2    | 7,90  |
|                                 | Flasche 1L  | 23,90 |
| <br>                            |             |       |
| - Weißweinschorle Schopper 0,5  |             | 7,90  |
| <br>                            |             |       |
| - Karaffen-Weißwein halbtrocken | Glas 0,2    | 7,90  |
|                                 | 1L          | 23,50 |
| <br>                            |             |       |
| - Baron de Lauter Sekt          | Glas 0,1    | 4,90  |
|                                 | Flasche 0,7 | 24,-  |



## Spirituose:

|                                   |      |      |
|-----------------------------------|------|------|
| - Cognac Alexandrion aus Rumänien | 4 cl | 5,20 |
| - Baileys                         | 4 cl | 4,90 |
| - Sharidan"s Coffee               | 4cl  | 4,90 |
| - Rumänischer Schnaps Tzuica      | 4 cl | 4,90 |
| - Ramazzotti, Aversa              | 4 cl | 4,50 |
| - Whisky                          | 4 cl | 5,30 |
| - Grapa                           | 2 cl | 3,80 |
| - Williams, Obstler, Kirschwasser | 2 cl | 3,50 |
| - Jägermeister                    | 4 cl | 4,90 |
| - Sauerkirschlikör-Visinata       | 4 cl | 4,90 |

## Longdrinks:

|  |      |
|--|------|
| Aperol-Spritz <sup>(1)</sup> , Hugo, Lillet mit Beeren | 8,90 |
| Whisky-Cola, Gin-Tonic <sup>(6)</sup> , Wodka-RedBull  | 8,90 |
| Cuba Libre, Wodka-Lemon, Campari-Orange <sup>(1)</sup> | 8,90 |



### **Heisses:**

- |                                |      |
|--------------------------------|------|
| - Kaffee, Espresso             | 2,90 |
| - Doppio                       | 4,90 |
| - Espresso Machiatto           | 3,50 |
| - Cappuccino                   | 3,90 |
| - Milchkaffee, Latte Machiatto | 3,90 |
| - Heiße Schokolade             | 3,90 |
| - Tee                          | 3,50 |

(Kräutermischung, Grüner, Sommerbeeren, Earl Grey, Pfefferminz, Kamille)